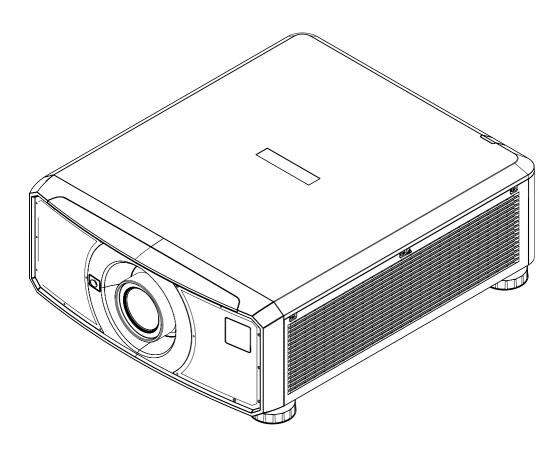


E-Vision Laser 13000 Serie

WICHTIGE INFORMATIONEN



Diese Seite wurde m	nit Absicht frei gelassen.
Rev A September 2021	Wichtige Informationen

Digital Projection Ltd. E-Vision Laser 13000 Serie

Kontaktinformationen

Europa

Digital Projection Limited

Greenside Way, Middleton, Manchester, M24 1XX, Vereinigtes Königreich

Eingetragen in England unter Nr. 2207264

Eingetragener Firmensitz: wie vorstehend

Tel.: (+44) 161 947 3300 Fax: (+44) 161 684 7674

enquiries@digitalprojection.co.uk service@digitalprojection.co.uk www.digitalprojection.co.uk

Nordamerika

Digital Projection Inc.

55 Chastain Road, Suite 115Kennesaw, GA 30144, USA

Tel.: (+1) 770 420 1350 Fax: (+1) 770 420 1360

www.digitalprojection.com

powerinfo@digitalprojection.com

China

Digital Projection China

中国北京市朝阳区芍药居北 里101号世奥国际中心A座2301 室(100029)

Rm A2301, ShaoYaoJu 101 North Lane, Shi Ao International Center, Chaoyang District, Peking 100029, VR CHINA

Tel.: (+86) 10 84888566 Fax: (+86) 10 84888566-805 techsupport@dp-china.com.cn www.dp-china.com.cn

Dubai

Digital Projection FZE

Unit B4, Light Industrial Units 4, Silicon Oasis. Dubai. VAE

Tel: +971 43300800

enquiries@digitalprojection.co.uk

www.digitalprojection.com

Japan

Digital Projection Japan

〒105-0012東京都港区芝大門 2-1-14

2-1-14 Shibadaimon, Minato-ku, Tokio, Japan 105-0012

japan@digitalprojection.co.uk www.digitalprojection.com/jp

Taiwan

Digital Projection Taiwan

186 Ruey Kuang Rd, Neihu District, Taipei, 114 Taiwan

Tel.: +886-8797-2088 x8854

Taiwan@digitalprojection.co.uk

Korea

Digital Projection Korea

1511, Byucksan Digital Valley 6cha, Gasan-dong, Geumcheongu, Seoul, Korea

Tel.: (+82) 2 515 5303 #1417 Korea@digitalprojection.co.uk

Indien

Digital Projection India

Plot-43, Sector-35, HSIIDC, Gurgaon Harvana -122001

Tel.: +91-124-4874900#4275 india@digitalprojection.co.uk

Inhalt

Kontaktinformationen	
Inhalt In diesem Dokument verwendete Symbole Ergänzende Dokumentation Rechtshinweis	6
Lieferumfang	7
Elektrische und physikalische Spezifikationen	8
Allgemeine Vorsichtsmaßnahmen	9
Vorsichtsmaßnahmen für die Lasersicherheit Laserparameter	
Einhaltung internationaler Standards HF-Störungen Geräuschemission European Waste Electrical and Electronic Equipment Directive (WEEE-Richtlinie)	
Produktetiketten Projektor Position der Kennzeichnungen	
Position der Laseröffnung	16
Verriegelungsschalter	17
Vorsichtsmaßnahmen bei der Installation	18
Vorsichtsmaßnahmen für die Installation eines gefährlichen Lasers der	
Warnung: Gefahr durch starkes Licht Gefahrenabstand und Gefahrenbereich für starkes Licht Sperrbereich	
Anbringen einer Linse	24
Einsetzen einer neuen Linse Entfernen der Linse	
Positionierung der Leinwand und des Projektors	26
Vorsichtsmaßnahmen für die Stromversorgung Stromanschluss Spannungswahl	
-p	

Vorsichtsmaßnahmen für den Betrieb und die Konfiguration	29
Grundlegende Vorgehensweisen	30
Einschalten des Projektors	30
Ausschalten des Projektors	
Zurücksetzen der Verriegelung	
Auswahl eines Eingangssignals	31
Auswahl eines Testmusters	32
Einstellen der Linse	32
OSD-Linsenmenü	32
OSD-Menü zur Linsensteuerung	32
Bildanpassung	33
Ausrichtung	33
Geometrie	
Bild	33
Bedienfeld	34
Projektoranzeigen	
Fernhedienung	36

In diesem Dokument verwendete Symbole

Manche in diesem Dokument angegebenen Informationen werden von den folgenden Symbolen begleitet:



WARNUNG VOR LASER: Dieses Symbol zeigt an, dass möglicherweise das Risiko von Augenkontakt mit Laserstrahlung besteht, wenn die Anweisungen nicht genau befolgt werden.



WARNUNG VOR STARKEM LICHT: Dieses Symbol zeigt an, dass ein Risiko durch starkes Licht besteht, das zu Verletzungen führen kann, wenn die Anweisungen nicht genau befolgt werden.



WARNUNG VOR ELEKTRISCHER SPANNUNG: Dieses Symbol zeigt an, dass das Risiko eines Stromschlags besteht, wenn die Anweisungen nicht genau befolgt werden.



WARNUNG: Dieses Symbol zeigt an, dass eine Verletzungsgefahr für Sie und/oder eine Beschädigungsgefahr für das Gerät besteht, wenn die Anweisungen nicht genau befolgt werden.



HINWEIS: Dieses Symbol weist auf wichtige Informationen hin, die Sie durchlesen sollten.

Ergänzende Dokumentation

Vollständige Informationen zum Betrieb, Anschluss und Einrichten des Projektors finden Sie in den Benutzerhandbüchern.

Bitte verwenden Sie den QR-Code (ebenfalls auf dem Projektor verfügbar) um die aktuellsten Handbücher und andere Dokumentationen zum E-Vision-Projektor über die Website von Digital Projection abzurufen.



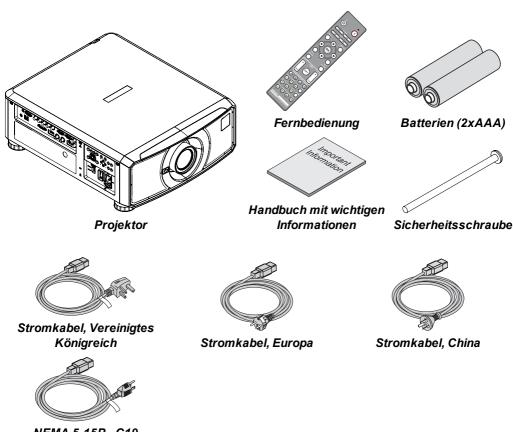
Besuchen Sie alternativ die Website von Digital Projection, um die aktuellsten Handbücher und andere Dokumentationen abzurufen.

Rechtshinweis

Alle Warenzeichen und Handelsmarken, die in diesem Dokument erwähnt werden, bleiben Eigentum des jeweiligen Inhabers. Digital Projection verzichtet auf jegliche Eigentumsansprüche bezüglich Warenzeichen und Handelsmarken Dritter.

Copyright © 2021 Digital Projection Ltd. Alle Rechte vorbehalten.

Lieferumfang



NEMA 5-15P - C19 Netzkabel, Nordamerika



Elektrische und physikalische Spezifikationen

Netzspannung 200-240 VAC 7.8 A 50/60 Hz

100-130 VAC 11.5 A 50/60 Hz

Betriebstemperatur 0 °C bis 35 °C, 35 °C bis 40 °C bei reduzierter Lichtleistung

Lagertemperatur -10 °C bis 60 °C

10 % bis 85 % nicht kondensierend Betriebsfeuchtigkeit 5 % bis 95 % nicht kondensierend Lagerfeuchtigkeit

Maße L: 598,5 mm X B: 500 mm X H: 218,5 mm

Gewicht 31 kg ohne Linse

Energieverbrauch bei 110 Vac: 1060 W (Normalmodus)

bei 110 Vac: 1050 W (Eco-Modus)

bei 110 Vac: 1110 W (Betriebsmodus für höhere Lagen)

bei 240 Vac: 1470 W (Normalmodus) bei 240 Vac: 1220 W (Eco-Modus)

bei 240 Vac: 1510 W (Betriebsmodus für höhere Lagen)

Standby-Power

Wärmeableitung bei 110 Vac: 3617 BTU/h (Normalmodus)

bei 110 Vac: 3583 BTU/h (Eco-Modus)

bei 110 Vac: 3787 BTU/h (Betriebsmodus für höhere Lagen)

bei 240 Vac: 5016 BTU/h (Normalmodus) bei 240 Vac: 4163 BTU/h (Eco-Modus)

bei 240 Vac: 5152 BTU/h (Betriebsmodus für höhere Lagen)

48 dBA Max, typischerweise 46 dBA (Normalmodus) Lüftergeräusch

44 dBA Max. typischerweise 42 dBA (Eco-Modus)

59 dBA Max, typischerweise 57 dBA (Betriebsmodus für höhere

Lagen)



Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Allgemeine Vorsichtsmaßnahmen



Warnung! Werden die folgenden allgemeinen Vorsichtsmaßnahmen ignoriert, können schwere Körperverletzungen bis zum Tod auftreten.



Gefahr für die Augen! Sehen Sie bei eingeschalteter Lichtquelle niemals direkt in die Linse. Die hohe Helligkeit kann zu dauerhaften Augenschäden führen.



Brandgefahr! Halten Sie brennbares Material fern von heißen Oberflächen und dem projizierten Strahl. Stellen Sie sicher, dass Kabel keine heißen Oberflächen berühren.



Stromschlaggefahr! Verwenden Sie ausschließlich Komponenten, Werkzeuge, Zubehör und Ersatzteile, die durch den Hersteller zugelassen sind.



Stolpergefahr! Führen Sie Kabel so, dass ein Herausziehen, Stolpern oder Beschädigen durch andere Personen unmöglich ist.

Verwenden Sie das Gerät in der vorgeschriebenen Umgebung und unter den vorgeschriebenen Bedingungen.

Schalten Sie das Gerät vor jeder Reparatur oder Wartung ab und trennen Sie es vom Netz.

Halten Sie Körperteile, Haare, Kleidung und Schmuck fern von beweglichen Teilen im Gerät.

Betreiben Sie das Gerät nicht ohne eine installierte Linse.

Verwenden Sie einen Objektivkappe, wenn Sie das gerät installieren oder bewegen.



Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es defekt ist oder die Abdeckung/die Versiegelung beschädigt ist.



Reparaturen/Wartungen dürfen nicht vom Endnutzer durchgeführt werden.

Öffnen Sie nicht das Gehäuse. Es gibt keine vom Benutzer zu reparierenden Teile im Inneren.

Reparaturen/Wartungen dürfen ausschließlich von autorisierten Personen durchgeführt werden.

Verwenden Sie nur das im Lieferumfang enthaltene Stromkabel.



Stellen Sie sicher, dass die Steckdose über einen Erdanschluss verfügt, da dieses Gerät geerdet werden MUSS.



Stellen Sie sicher, dass keine kleinen Gegenstände wie Papier oder Kabel in den Projektor gelangen. Sollte dies geschehen, schalten Sie das Gerät unverzüglich ab und lassen Sie die Gegenstände von autorisiertem Personal entfernen.



Schützen Sie den Projektor vor Regen oder Feuchtigkeit und stellen Sie keine Flüssigkeiten auf den Projektor.

Trennen Sie Geräte vor der Reinigung vom Stromnetz und verwenden Sie ein feuchtes (nicht nasses) Tuch.

Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.

Berühren Sie den Netzstecker nicht während eines Gewitters.

Seien Sie beim Umgang mit dem Stromkabel vorsichtig und vermeiden Sie starkes Biegen. Verwenden Sie keine Stromkabel, die beschädigt sind.



Berühren Sie nicht die Lüftungsöffnungen, da diese im Betrieb heiß werden.

Lüftungsöffnungen nicht abdecken oder blockieren.

Linse nicht abdecken, während der Projektor eingeschaltet ist. Dies könnte einen Brand verursachen.

Lassen Sie den Projektor stets 5 Minuten lang abkühlen, bevor Sie ihn vom Strom nehmen oder handhaben.

Verwenden Sie zur Reinigung von Projektor und Linse keine scharfen Reinigungsmittel oder Lösungen wie Alkohol oder Verdünnungsmittel.

Vorsichtsmaßnahmen für die Lasersicherheit



Warnung! Werden die folgenden allgemeinen Vorsichtsmaßnahmen ignoriert, können schwere Körperverletzungen bis zum Tod auftreten.



Gefahr permanenter/vorübergehender Erblindung



Nicht für den Hausgebrauch bestimmt.

Laserprodukt der Klasse 1 RG3. Der direkte Kontakt mit dem Strahl ist verboten, RG3 IEC 62471-5:2015.

Bediener müssen innerhalb der Gefahrenentfernung den Zugang zum Strahl kontrollieren oder das Produkt so hoch anbringen, dass die Augen der Zuschauer innerhalb der Gefahrenentfernung nicht dem Strahl ausgesetzt sind.

Das Produkt darf gemäß den Bestimmungen von IEC 62471-5:2015 und dem Dokument "Wichtige Informationen" oder dem Benutzerhandbuch nur von eingewiesenen und qualifizierten Personen (IEC 62368-1:2020) installiert und betrieben werden.

Vorsicht: Andere als die hier aufgeführte Verwendung der Bedienelemente, Einstellungen oder Durchführung von Verfahren können zur Exposition gegenüber gefährlicher Strahlung führen.

Der Austausch der Linse darf gemäß dem Dokument "Wichtige Informationen" oder dem Benutzerhandbuch nur von eingewiesenen und qualifizierten Personen durchgeführt werden. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ihren Händler.

Stellen Sie sicher, dass der Projektor ausgeschaltet und von der Stromversorgung getrennt ist, bevor Sie einen Linsenaustausch vornehmen.

Betreiben Sie das Gerät nicht ohne die erforderlichen Abdeckungen.

Dieses Produkt (MLS) besitzt ein integriertes Lasermodul der Klasse 4. Versuchen Sie nicht, das Lasermodul zu zerlegen oder zu verändern.

Sehen Sie bei eingeschalteter Lichtquelle niemals direkt in die Linse. Die hohe Helligkeit kann zu dauerhaften Augenschäden führen.

Laserparameter

Wellenlänge (rot) 636nm - 646nm Wellenlänge (blau) 450nm - 460nm

Betriebsmodus Aufgrund der Bildrate gepulst

Impulsdauer (rot)1,6 msImpulsdauer (blau)0,87 msMaximale Impulsstärke (rot)0.72mJMaximale Impulsstärke (blau)0,45mJ

Einhaltung internationaler Standards



HF-Störungen

FCC

Die Federal Communications Commission erlaubt keine Modifizierungen oder Änderungen am Gerät AUSSER den von Digital Projection in diesem Handbuch beschriebenen. Verstöße gegen diese gesetzlichen Bestimmungen könnte Ihre Berechtigung zum Betrieb dieses Geräts aufheben.

Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte dienen zum Schutz gegen schädliche Interferenzen, wenn das Gerät in einer kommerziellen Umgebung betrieben wird. Dieses Gerät produziert und nutzt Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen. Wenn es nicht in Übereinstimmung mit den Anweisungen im Handbuch installiert und benutzt wird, besteht die Möglichkeit, dass es Störungen des Funkverkehrs verursacht. Der Betrieb dieses Geräts in einem Wohngebiet kann schädliche Störungen verursachen. In diesem Fall ist der Benutzer dafür verantwortlich, die Störungen zu beheben.

Geräuschemission

GSGV Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung

Der Schalldruckpegel liegt unter 48 dB (A) bei normalem Betriebsmodus gemäß ISO 3744 oder ISO 7779.

European Waste Electrical and Electronic Equipment Directive (WEEE-Richtlinie)

Digital Projection Ltd hat sich uneingeschränkt zur Minimierung von Abfällen von Elektro- und Elektronikgeräten verpflichtet. Alle Komponenten unsere Produkte werden mit dem Ziel der Wiederverwendung, Rückgewinnung und des Recyclings hergestellt. Aus diesem Grund können Sie Ihren ausgedienten Projektor bei Digital Projection Ltd

oder seinen Vertretern zurückgeben, um die Umweltbelastung zu minimieren.

Produktetiketten

Projektor



Herstellerkennzeichnung



Erläuternde Kennzeichnung



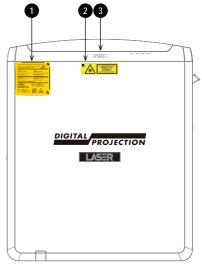
Kennzeichnung für Laseröffnung

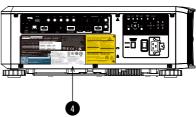


Kennzeichnung für Bedienungsanleitungen

Position der Kennzeichnungen

 Position des Gefahrenhinweissymbols und der Kennzeichnung für die Laseröffnung am Gehäuse des Projektors.



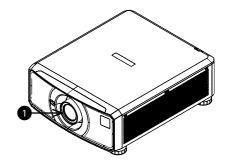


Position der Laseröffnung

1. Die Laseröffnung befindet sich wie unten angezeigt.



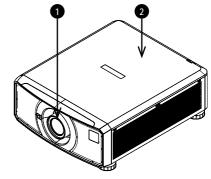
Setzen Sie das Auge keiner direkten Laserstrahlung aus.



Verriegelungsschalter

Verriegelungsschalter sind im Hauptgehäuse in der Abdeckung installiert. Wenn diese aktiviert sind, schalten sie das System individuell ab.

- Wird aktiviert, wenn die Projektionslinse entfernt oder falsch angebracht wird.
- 2. Wird aktiviert, wenn die obere Abdeckung entfernt wird.





SLC vorsichtig handhaben. Vermeiden Sie beim Entnehmen aus der Verpackung die Einwirkung von Stößen und Schlägen auf den SLC. Der Krümmungsradius des SLC so

den SLC. Der Krümmungsradius des SLC sollte 20 cm nicht unterschreiten. Bei engeren Radien kann die Glasfaser im Kabel beschädigt werden.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Installation



Der Projektor darf nur von ausreichend qualifizierten Personen gemäß den örtlichen Bauvorschriften installiert werden.

Der Projektor ist schwer. Verwenden Sie sichere Verfahren beim Anheben des Projektors.

Lassen Sie den Projektor nicht fallen und vermeiden Sie Stöße und Schläge.

Stellen Sie den Projektor nicht in der Nähe von Gegenständen auf, für die die vom Projektor erzeugte Wärme eine Gefahr darstellt, zum Beispiel Deckenplatten aus Styropor. Vorhänge usw.

Installieren Sie den Projektor in einem trockenen Bereich, frei von Staub, Feuchtigkeit, Rauch, Sonneneinstrahlung oder Hitze.

Stellen Sie sicher, dass die Zuluft nicht aus der heißen Abluft gespeist wird. Stellen Sie beim Betrieb des Projektors in geschlossenen Räumen sicher, dass die Umgebungslufttemperatur nicht die Betriebstemperatur des Projektors übersteigt und sowohl Zu- als auch Abluftöffnungen frei sind.

Alle geschlossenen Räume sollten eine zertifizierte thermische Bewertung durchlaufen, um sicherzustellen, dass der Projektor keine Abluft aufnimmt, da dies zu einem Abschalten des Geräts führen könnte, selbst wenn die Temperatur im Raum innerhalb des zulässigen Betriebstemperaturbereichs liegt.

Vermeiden Sie eine Installation in Umgebungen mit hohen Temperaturen, unzureichender Kühlung und starker Staubbildung.

Halten Sie Ihr Gerät fern von fluoreszierenden Lampen (>1 Meter), um eine Fehlfunktion aufgrund von IR-Störungen zu vermeiden.

Vermeiden Sie die Installation in der Nähe von Kanälen für Klimaanlagen oder einem Subwoofer.

Der Projektor sollte so nah wie möglich an einer Steckdose installiert werden.

Der Stromanschluss sollte leicht zugänglich sein, sodass im Notfall eine schnelle Trennung vom Stromnetz möglich ist.

Bitte achten Sie bei der Installation des Projektors auf die Anordnung anderer installierter Lasergeräte. Diese Systeme können eine dauerhafte Beschädigung an den in unseren Projektoren verwendeten DMD-Bildgebungsgeräten verursachen. Solche Beschädigungen sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

Vermeiden Sie bei Verwendung des Projektors in einer Umgebung, wo leistungsstarke Lasersysteme anderer Anbieter zum Einsatz kommen, dass Laserstrahlen direkt auf die Projektionslinse treffen. Einfallendes Licht könnte gebündelt auf die optische Vorrichtung treffen und Beschädigungen am DLP DMD verursachen.

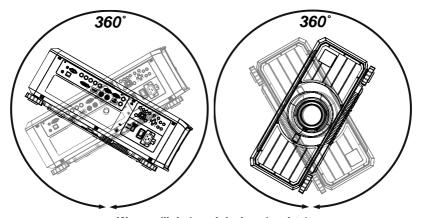


Stellen Sie vor der Installation sicher, dass die Fläche, Decke oder die Montagevorrichtung, die den Projektor halten soll, das Gesamtgewicht aus Projektor und Linse tragen kann.

Bei Deckeninstallationen sollten immer zusätzlich Sicherheitsketten oder -kabel verwendet werden.

Stellen Sie bei Deckeninstallationen sicher, dass die Gewichtsbeschränkung nicht überschritten wird und der Projektor ausreichend gesichert ist.

Der Projektor kann, wie im Diagramm abgebildet, in einer beliebigen Position betrieben werden.



Kippen (links) und drehen (rechts)

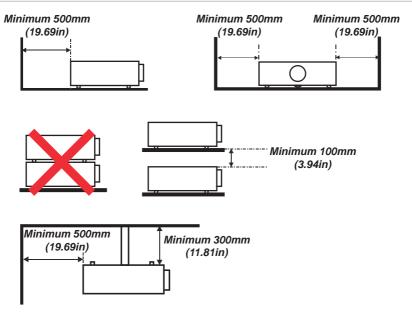


Die folgenden Positionen sollten vermieden werden, da sie die Lebensdauer des Motors verkürzen können:

Linse zeigt nach unten

Eingänge und Ausgänge zeigen nach oben

Achten Sie darauf, dass der Abstand zwischen den Lüftungsauslässen und jeder Wand mindestens 50 cm beträgt. An allen anderen Seiten sollte der Abstand mindestens 30 cm betragen.



Beispiel für die Aufstellung



Stellen Sie sicher, dass die Schutzkappe der Linse entfernt wurde, bevor Sie den Projektor in Betrieb nehmen. Lichtenergiepegel können nachweislich Beschädigungen an der Linse und den optischen Komponenten des Projektors verursachen. Solche Beschädigungen sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

Stellen Sie sicher, dass die Schutzkappe auf der Rückseite der Linse entfernt wurde, bevor Sie diese in den Projektor einsetzen.

Verbinden Sie das LAN-Kabel nur mit einer Computer-LAN-Verbindung. Andere ähnliche Anschlüsse verfügen möglicherweise über eine gefährliche Hochspannungsquelle.

Verwenden Sie zum Anschließen an den VGA IN-Anschluss des Projektors einen VGA IN-Stecker. Dieser muss fest sitzen und die Schraube auf beiden Seiten ausreichend angezogen sein, um eine ordnungsgemäße Verbindung des Signalkabels für optimale Anzeigeeffekte sicherzustellen.

Das Netzkabel und das Signalkabel sollten angeschlossen werden, bevor der Projektor eingeschaltet wird. Während des Hochfahrens und des Betriebs dürfen das Signalkabel und das Netzkabel NICHT ein- oder ausgesteckt werden, um eine Beschädigung des Projektors zu vermeiden.

Schalten Sie bei einem Betrieb in Höhenlagen den High Fan Speed Mode ein. Schalten Sie bei einem Betrieb in Höhenlagen den High Fan Speed Mode ein.



Während des Gebrauchs erzeugt der Projektor Wärme. Die internen Lüfter leiten die Hitze des Projektors beim Abschalten ab. Dieser Vorgang kann eine gewisse Zeit andauern. Entfernen Sie das Netzkabel, nachdem der Projektor in den STANDBY-MODUS gegangen ist. Entfernen Sie das Netzkabel NICHT während des Herunterfahrens, da dies eine Beschädigung am Projektor verursachen und dessen Lebensdauer verringern könnte.

Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Projektorgehäuse.

Vorsichtsmaßnahmen für die Installation eines gefährlichen Lasers der Risikogruppe 3



Dieses Produkt ist ein Laserprodukt der Klasse 1 Risikogruppe 3 Das Gerät muss an einem sicheren Ort von qualifiziertem und professionell geschultem Personal installiert und betrieben werden.

Versuchen Sie nicht, sich Zugang zur internen Hardware des Projektors zu verschaffen. Versuchen Sie nicht, das Lasermodul zu modifizieren oder zu entfernen.

Betreiben Sie den Projektor nicht ohne seine Schutzabdeckungen.

Betreiben Sie den Projektor nicht ohne eine installierte Linse.

Kontaktieren Sie zur Installation oder Entfernung der Linse qualifiziertes Fachpersonal.

Warnung: Gefahr durch starkes Licht



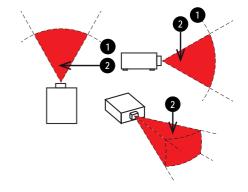
Der direkte Kontakt mit dem Strahl ist verboten, RG3 IEC 62471-5:2015.

Gefahrenabstand und Gefahrenbereich für starkes Licht

Die Gefahrenentfernung ist die ab der Projektionslinse gemessene Distanz, in der die Intensität oder Energie pro Flächeneinheit größer ist als der geltende Expositionsgrenzwert auf der Augenhornhaut oder auf der Haut

Als Gefahrenbereich gilt der Bereich von der Projektorlinse bis zum Gefahrenabstand, innerhalb dem der projizierte Strahl als gefährlich gilt.

Befindet sich die Person innerhalb des Gefahrenbereichs, gilt der Strahl als nicht sicher.





Bediener müssen innerhalb des Gefahrenabstands den Zugang zum Strahl kontrollieren oder den Projektor so hoch anbringen, dass Zuschauer innerhalb des Gefahrenbereichs nicht in den Strahl schauen können.

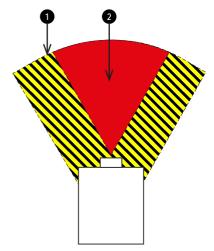
Wenn die Installation als Overhead-Projektor erfolgt, muss ein Mindestabstand von 3 m zwischen dem Boden und dem Gefahrenbereich für Licht gegeben sein.

Der Gefahrenabstand für diesen Projektor beträgt 3,5 m.

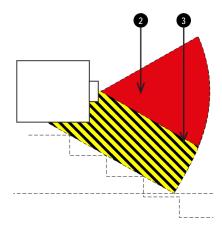
Sperrbereich

Um Gefahrenbereiche sollte ein Sperrbereich eingerichtet sein, der verhindert, dass Personen mit einem beliebigen Körperteil in den Gefahrenbereich gelangen.

- Horizontaler Abstand ①. Sollte nicht weniger als 2,5 m um den Gefahrenbereich betragen ②.
- Vertikaler Abstand 3. Sollte nicht weniger als 3 m zwischen dem Gefahrenbereich 2 und dem Fußboden betragen, wenn die Installation als Overhead-Projektor erfolgt.



Gefahrenbereiche – Horizontaler Abstand (Aufsicht)



Gefahrenbereiche – Vertikaler Abstand (Seitenansicht)

Anbringen einer Linse



Der Projektor muss vor einem Linsenwechsel vollständig abgeschaltet werden.



Vermeiden Sie beim Wechseln der Linse eine übermäßige Kraftanwendung, da dies zu Schäden an den Geräteteilen führen kann.

Berühren Sie nicht die Oberfläche der Linse, da dies die Bildqualität beeinträchtigen kann.



Die Linse wird separat geliefert.



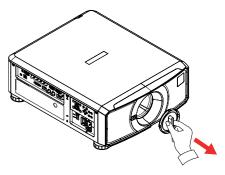
Bewahren Sie die Originalverpackung der Linse und die Schutzkappen zur zukünftigen Verwendung auf.



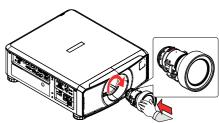
Der Projektor schaltet die Lichtquelle nicht ein, wenn keine Linse angebracht ist.

Einsetzen einer neuen Linse

1. Entfernen Sie die Linsenöffnungskappe oder die Linse vom Projektor. Siehe Entfernen der Linse auf der gegenüberliegenden Seite für Hinweise zum Entfernen einer Linse.

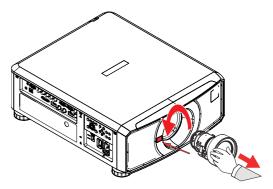


- 2. Entfernen Sie die vordere und die hintere Schutzkappe von der Linse.
- 3. Positionieren Sie die Linse so, dass die Beschriftung oben ist, und setzen Sie sie vorsichtig und vollständig in die Fassung ein.
- 4. Geben Sie etwas Druck auf die Linse und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, bis sie einrastet.



Entfernen der Linse

- Drücken Sie die Taste zur Entriegelung der Linse ganz hinein.
- Drehen Sie die Linse gegen den Uhrzeigersinn, bis sie sich löst.
- 3. Entfernen Sie die Linse langsam.
- 4. Bringen Sie die Schutzkappen vorne und hinten an der Linse an.
- Bringen Sie eine
 Linsenöffnungskappe oder eine
 neue Linse am Projektor an. Siehe Einsetzen einer neuen Linse auf der vorherigen
 Seite für Hinweise zum Einsetzen einer Linse.



Positionierung der Leinwand und des Projektors

- Installieren Sie die Leinwand so, dass sie sich für Ihre Zuschauer in einer optimalen Position befindet.
- 2. Stellen Sie den Projektor so auf, dass er sich in einem geeigneten Abstand zur Leinwand befindet, damit das Bild die Leinwand füllt. Stellen Sie die einstellbaren Gerätefüße so ein, dass der Projektor eben und senkrecht zur Leinwand steht.

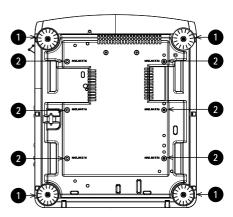
Die Zeichnung gibt die Position der Gerätefüße für die Tischmontage und der Befestigungsbohrungen für die Deckenmontage an.

- 1. Vier verstellbare Füße 1.
- Sechs M4-Bohrungen für die Deckenmontage
 Die Schrauben sollten das

Die Schrauben sollten das Projektorgehäuse nicht mehr als 16 mm durchdringen.



Hängen oder montieren Sie den Projektor nicht an den Gewindebohrungen für die verstellbaren Gerätefüße.



Vorsichtsmaßnahmen für die Stromversorgung



Warnung! Werden die folgenden allgemeinen Vorsichtsmaßnahmen ignoriert, können schwere Körperverletzungen bis zum Tod auftreten.

Stromschlaggefahr! Verwenden Sie nur das vom Hersteller mitgelieferte oder empfohlene Netzkabel.

Feuer- und Stromschlaggefahr! Verwenden Sie das Gerät nur dann, wenn das Netzkabel, der Stecker und die Steckdose den vor Ort geltenden Standards entsprechen.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn die Stromversorgung nicht innerhalb der angegebenen Parameter liegt.

Das Netzkabel muss in eine Steckdose mit Erdung eingesteckt werden.

Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, bevor Sie es installieren, transportieren, warten, reinigen oder Abdeckungen entfernen.

Verwenden Sie keine Netzkabel, die Beschädigungen aufweisen.

Überlasten Sie keine Steckdosen oder Verlängerungskabel.

Stromanschluss

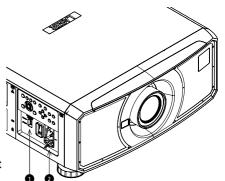
- Stellen Sie den SPANNUNGSSCHALTER auf die gewünschte Spannung ein 1
- Stecken Sie das Netzkabel fest in die Netz-Eingangsbuchse ein.



Verwenden Sie nur das im Lieferumfang enthaltene Stromkabel.

Stellen Sie sicher, dass die Steckdose über einen Erdanschluss verfügt, da dieses Gerät geerdet werden MUSS.

Seien Sie beim Umgang mit dem Stromkabel vorsichtig und vermeiden Sie starkes Biegen. Verwenden Sie keine Stromkabel, die beschädigt sind.



Spannungswahl

Der SPANNUNGSSCHALTER muss entsprechend der verwendeten Spannungsversorgung eingestellt sein:

Verwendete Spannungsversorgung	Position des SPANNUNGSSCHALTERS
AC 100-130 V-Steckdose	200-240 V~
	100-130 V~
AC 200-240 V-Steckdose (einphasig)	200-240 V~
	100-130 V~

Vorsichtsmaßnahmen für den Betrieb und die Konfiguration



Nehmen Sie keine Änderungen an der Netzwerkkonfiguration vor, es sein denn, Sie verfügen über die erforderlichen Kenntnisse oder haben Rat von Ihrem Netzmanager eingeholt. Sollten Fehler unterlaufen, kann der Kontakt zum Projektor verlorengehen. Überprüfen Sie stets nochmals Ihre Einstellungen, bevor Sie die APPLY-Taste drücken. Notieren Sie sich stets die ursprünglichen Einstellungen und die von Ihnen vorgenommenen Änderungen.



Softwareaktualisierungen dürfen AUSSCHLIESSLICH von oder unter der Beaufsichtigung von Servicemitarbeitern von Digital Projection vorgenommen werde,

Grundlegende Vorgehensweisen

Einschalten des Projektors

- Stellen Sie sicher, dass eine Linse eingesetzt wurde. Schließen Sie den Projektor über das Stromkabel an das Stromnetz an.
- 2. Schalten Sie den Projektor am Schalter neben dem Stromanschluss ein. Die POWER-Kontrollleuchte leuchtet rot und signalisiert so, dass sich der Projektor im STANDBY-Modus befindet.
- 3. Drücken Sie eine der folgenden Tasten:
 - An der Fernbedienung: die ON-Taste
 - Am Bedienfeld des Projektors: die POWER-Taste

Die POWER-Kontrollleuchte beginnt grün zu blinken und die Ventilatoren schalten sich ein. Hören die Kontrollleuchten auf zu blinken und sowohl die POWER- als auch die LIGHT-Kontrollleuchten leuchten durchgehend grün, dann ist der Projektor eingeschaltet.



Bei Ihrer ersten Verwendung des Projektors können Sie die Sprache des Bildschirmmenüs im Schnellstartmenü festlegen. (Hinweise finden Sie im Benutzerhandbuch im Abschnitt Einstellen der Sprache des Bildschirmmenüs.)

Ausschalten des Projektors

- 1. Drücken Sie an der Fernbedienung die Taste OFF bzw. am Bedienfeld POWER. Drücken Sie die jeweilige Taste erneut, um Ihre Auswahl zu bestätigen. Die POWER-Kontrollleuchte am Bedienfeld beginnt gelb zu blinken, das System schaltet sich ab und die Kühllüfter laufen eine kurze Zeit, bis die POWER-Kontrollleuchte durchgehend rot leuchtet und so anzeigt, dass der Projektor in den STANDBY-Modus gewechselt hat.
- 2. Soll der Projektor ganz ausgeschaltet werden, schalten Sie den Stromschalter neben dem Stromanschluss aus und trennen Sie dann das Stromkabel vom Projektor.

Zurücksetzen der Verriegelung

Gehen Sie wie folgt vor, wenn sich die Laserbeleuchtung infolge einer Unterbrechung der Verriegelung abschaltet:

- Stellen Sie sicher, dass alle Verriegelungen vorhanden sind. Siehe Verriegelungsschalter auf Seite 17
- 2. Schalten Sie die Laserbeleuchtung wie oben beschrieben ein.

Auswahl eines Eingangssignals

- 1. Schließen Sie eine oder mehrere Bildquellen an den Projektor an.
- 2. Wählen Sie den gewünschten Eingang aus:
 - Drücken Sie eine der Eingangstasten an der Fernbedienung.
 - Öffnen Sie alternativ das Bildschirmmenü durch Drücken der Taste MENU.
 Markieren Sie im Hauptmenü Input und drücken Sie ENTER/OK. Wählen Sie dann mithilfe der Pfeiltasten AUF und AB ein Eingangssignal aus. Drücken Sie ENTER/OK, um Ihre Auswahl zu bestätigen.

Auswahl eines Testmusters

Die folgenden Testmuster stehen zur Verfügung: Weiß, Schwarz, Rot, Grün, Blau, Schachbrett, Crosshatch, V-Burst, H-Burst, Farbleiste, Aspektrate, Bildschirmansicht, Off None.

Gehen Sie wie folgt vor, um ein Testmuster anzuzeigen:

- Drücken Sie die Taste TEST auf der Fernbedienung.
 Nutzen Sie die Pfeiltasten LINKS und RECHTS, um durch die Testmuster zu schalten.
- Drücken Sie MENU, um das Bildschirmmenü zu öffnen. Markieren Sie Test Patterns im Hauptmenü und wählen Sie dann mithilfe der Pfeiltasten LINKS und RECHTS ein Testmuster aus.

Nach dem letzten Testmuster verlässt der Projektor den Testmuster-Modus und wechselt zum Hauptbild zurück. Um sich die Testmuster erneut anzeigen zu lassen, drücken Sie erneut die Taste **TEST**. Wenn Sie die Testmuster verlassen möchten, bevor Sie das letzte Testmuster erreicht haben, drücken Sie zu einem beliebigen Zeitpunkt **TEST** oder **EXIT**.

Einstellen der Linse

Verwenden Sie die folgenden Optionen, um die Linse einzustellen:

- Bedienfeld, Siehe Bedienfeld auf Seite 34
- Fernbedienung. Siehe Fernbedienung auf Seite 36
- Bildschirmmenü (OSD). See Lens menu on page 1

OSD-Linsenmenü

Das Menü **Lens** bietet Zugriff auf die Einstellung **Lens Control** und den Befehl **Lens Center**.

Lens Control ermöglicht die Änderung von **Zoom**, **Fokus** und **Shift** mithilfe der Pfeiltasten. Die Einstellungen werden in den Modi **Zoom/Focus Adjustment** und **Shift Adjustment** vorgenommen.

Drücken Sie ENTER/OK, um zwischen den beiden Modi zu wechseln.

OSD-Menü zur Linsensteuerung

Gehen Sie zu Settings1 > Alignment > Lens Control.

Verwenden Sie die ► ◀ ▲ ▼ nach oben/unten Cursorsteuerung, um den Linsen-Shift im Menü Lens Control Shift einzustellen. Drücken Sie auf OK, um zum Menü Lens Control Zoom and Focus zu wechseln. Verwenden Sie die Cursor ▲ ▼ zur Einstellung des Zooms und die Cursor ► ◀ zur Einstellung des Fokus.

Bildanpassung

Ausrichtung

Diese Einstellung erfolgt im Menü Einrichtung.

Markieren Sie Orientation und wählen Sie zwischen Front Tabletop, Front Ceiling, Rear Tabletop, Rear Ceiling und Auto-front.

Diese Einstellung erfolgt im Menü Einstellungen 1.

Markieren Sie Projection und wählen Sie zwischen Desktop Front, Desktop Rear, Ceiling Front und Ceiling Rear.

Geometrie

Einstellungen wie Keystone und 4 Corners erfolgen über das Menü Einstellungen 1.

Einstellungen wie **Keystone**, **Rotation**, **Pincushion** / **Barrel** und **Arc** erfolgen über das Menü **Geometry**.



Für die Einstellung von Keystone ist ein externer Signaleingang erforderlich.

Bild

Einstellungen wie **Gamma**, **Brightness**, **Contrast**, **Saturation**, **Hue** und **Sharpness** erfolgen über das Menü **Image**.

Bedienfeld

1 POWER

Schaltet den Projektor ein und aus (STANDBY).

2. INPUT

Zeigt das Auswahlmenü für das Eingangssignal an.

3. AUTO SYNC

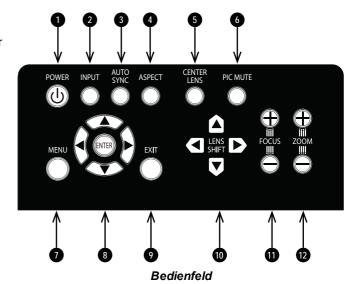
Resynchronisiert mit dem aktuellen Eingangssignal.

4. ASPECT

Ändert das Seitenverhältnis.

5. **CENTER LENS**

Zentriert die Linse.



6. PIC MUTE

Blendet das projizierte Bild ein und aus. Bei Ausblendung wird die Lichtquelle vollständig ausgeschaltet und die Leinwand ist leer.

7. MENU

Blendet das Bildschirmmenü ein und aus.

8. Pfeiltasten und ENTER

Drücken Sie eine Pfeiltaste, um in das Keystone-Menü zu öffnen. Verwenden Sie die Pfeiltasten, um die horizontale und vertikale Keystone-Einstellung anzupassen. Markieren Sie nach dem Öffnen des Bildschirmmenüs die Menüeingaben. Drücken Sie **ENTER**, um den markierten Menü-Eintrag zu öffnen bzw. die entsprechende Funktion auszuführen.

9. **EXIT**

Verlässt das aktuelle Bildschirmmenü und kehrt zur übergeordneten Ebene zurück.

10. LENS SHIFT

Mit den Pfeiltasten lässt sich die Linse in die gewünschte Richtung bewegen.

11. FOCUS

Mit Plus- und Minus-Tasten kann die Bildschärfe verstellt werden.

12. **ZOOM**

Mit Plus- und Minus-Tasten kann heran- und herausgezoomt werden.

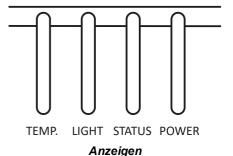
Projektoranzeigen

• TEMP.

Aus = kein Problem Blinkt rot = Temperaturfehler

LIGHT

Aus = Licht ist ausgeschaltet
Blinkt grün = Vorbereitung
Lichteinschaltung
Blinkt rot (jeweils sechsmal
hintereinander) = Ausfall Lichtmodul
Ein, rot = Lichtmodul hat das Ende
seiner Lebensdauer erreicht
Ein, grün = Licht ist eingeschaltet



STATUS

Aus = kein Problem
Blinkt rot (kontinuierlich) = Fehler in der Abdeckung
Blinkt rot (jeweils viermal hintereinander) = Fehler im Lüfter
Ein, rot = Systemfehler

POWER

Aus = Projektor ist ausgeschaltet Blinkt grün = Projektor wärmt vor Blinkt gelb = Projektor kühlt ab Ein, rot = STANDBY-Modus Ein, grün = Projektor ist eingeschaltet

Fernbedienung

1. Power ON / OFF

Schaltet den Projektor ein bzw. aus.

2. Pic Mute OPEN / CLOSE

- Drücken Sie CLOSE, um das projizierte Bild auszublenden.
 Bei Einstellung auf CLOSE wird die Lichtquelle vollständig ausgeschaltet und die Leinwand ist leer.
- Drücken Sie OPEN, um das ausgeblendete Bild einzublenden.

3. OSD ON / OFF

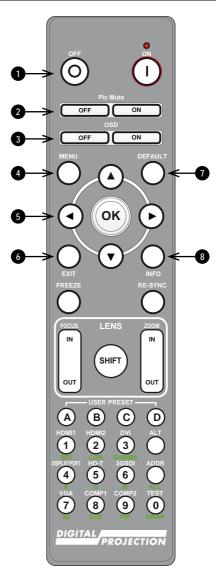
Aktivierung und Deaktivierung von BildschirmZeitabschaltungsmeldungen und Einbzw. Ausblendung des Bildschirmmenüs während der Projektion.

4. MENU

Zugriff auf das Bildschirmmenü (OSD). Ist das Bildschirmmenü geöffnet, drücken Sie diese Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

5. Navigation (Pfeile und OK)

Navigieren Sie mithilfe der Pfeiltasten durch die Menüs und bestätigen Sie Ihre Auswahl mit OK.
In den Modi zur Linseneinstellung dienen die Pfeiltasten zum Bewegen, Zoomen und Fokussieren der Linse. Siehe 11 unten. In den Modi zur Linseneinstellung oder bei ausgeblendetem Bildschirmmenü kann mit der OK-Taste zwischen folgenden Modi gewechselt werden: Shift Adjustment und Zoom / Focus Adjustment.



Fernbedienung

6. **EXIT**

Zum übergeordneten Bildschirmmenü zurückkehren. Wenn die oberste Menü-Ebene erreicht ist, drücken Sie EXIT, um das Bildschirmmenü zu verlassen.

7. **DEFAULT**

Drücken Sie bei Bearbeitung eines Parameters diese Taste, um den Standardwert wiederherzustellen.

8. **INFO**

Zugriff auf Informationen über den Projektor.

9. FREEZE

Aktuelles Bild einfrieren.

10. LINSEN-Einstellung

- FOCUS IN / OUT: Einstellung der Bildschärfe.
- SHIFT: Drücken und halten Sie diese Taste und verwenden Sie dann die Navigationspfeiltasten, um die Linse zu bewegen.
- ZOOM IN / OUT: Heran- bzw. Herauszoomen.

11. USER PRESET A, B, C, D

Benutzer-Voreinstellungen laden.

12. RE-SYNC

Resynchronisierung mit dem aktuellen Eingangssignal.

13. ALT

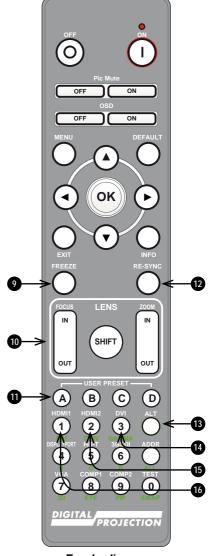
Halten Sie diese Taste gedrückt, um auf alternative Funktionen für andere Tasten der Fernbedienung zuzugreifen.

14. DVI / GAMMA / numerische Eingabe 3 Auswahl des DVI-Eingangs. Schalten Sie mit Al Tauf den nächsten. Gamma-Wert um: ...1.0: 1.8: 2.0: 2.2: 2.35: 2.5...

15. HDMI 2 / CON / numerische Eingabe 2 Auswahl des HDMI 2-Eingangs. Schalten Sie mit Al Tzur Kontrastregelung und stellen Sie dann mit der LINKEN bzw. RECHTEN

16. HDMI 1 / BRI / numerische Eingabe 1 Auswahl des HDMI 1-Eingangs. Schalten Sie mit ALT zur Helligkeitsregelung und stellen Sie dann mit der LINKEN bzw. RECHTEN Pfeiltaste den gewünschten Wert ein.

Pfeiltaste den gewünschten Wert ein.



Fernbedienuna

17. DISPLAYPORT 1 / R / numerische Eingabe 4

Auswahl des DisplayPort 1-Eingangs.

- 18. **HD-T/G/numerische Eingabe 5** Auswahl des HDBaseT-Eingangs.
- ADDR / ALL (mit roter Anzeige obenan)

Vergabe und Entfernen einer IR-Remote-Adresse

Um eine IR-Remote-Adresse

- Drücken und halten Sie diese Taste, bis die rote Anzeige zu blinken beginnt.
- Lassen Sie die Taste los und geben Sie mithilfe der numerischen Eingabetasten eine zweistellige Adresse ein, während die rote Anzeige blinkt. Die Anzeige leuchtet zur Bestätigung der Änderung dreimal schnell auf.

Um die Zuweisung einer Adresse aufzuheben und zur Standardadresse 00 zurückkehren.

- drücken und halten Sie gleichzeitig ALT und diese Taste, bis die rote Anzeige zu blinken beginnt und somit die Änderung bestätigt.
- 3GSDI/B/numerische Eingabe 6
 Dieser Projektor verfügt über keinen
 3G-SDI-Eingang.



Fernbedienung

- 21. VGA / 3D / numerische Eingabe 7
 Auswahl des VGA-Eingangs.
 Nutzen Sie diese Eingabe zusammen
 mit ALT, um bei der Einstellung des
 3D-Formats zwischen Off und Auto
 umzuschalten.
- 22. COMP1 / EYE / numerische Eingabe 8
 Auswahl des Component 1-Eingangs.
 Nutzen Sie diese Eingabe zusammen
 mit ALT, um zwischen der 3DDominanz des linken und des rechten
 Auges zu wechseln.
- 23. **TEST / SWAP / numerische Eingabe 0**Anzeigen eines Testmusters. Drücken Sie nochmals, um das nächste Testmuster anzuzeigen: *Weiß*, *Schwarz, Rot, Grün, Blau, Schachbrett, Crosshatch, V-Burst, H-Burst, Farbleiste, Aspektrate, Bildschirmansicht, Off None.* Ist der **PIP**-Modus aktiviert, nutzen Sie diese Taste zusammen mit **ALT**, um die Haupt- und Teilbilder zu vertauschen.
- 24. COMP2 / PIP / numerische Eingabe 9
 Auswahl des Component 2-Eingangs.
 Nutzen Sie diese Eingabe zusammen
 mit ALT, um in den Picture In Picture
 (PIP)-Modus zu schalten.



Fernbedienuna